

Le Vaudreuil

*Cette Charte est signée au nom des habitants de **Comberton** par le Conseiller **Robert James**, Président du Parish Council, et des **Valdéroliens** par **Bernard Leroy**, Maire du **Vaudreuil**.*

*Elle officialise les liens d'amitié entre les habitants de **Comberton** et du **Vaudreuil** nés de leurs visites réciproques, et marque la détermination d'entretenir et d'amplifier ces liens au cours des années à venir.*

Le but du jumelage de nos deux communes est de développer la coopération et la compréhension entre nos deux nations en favorisant l'amitié entre leurs peuples.

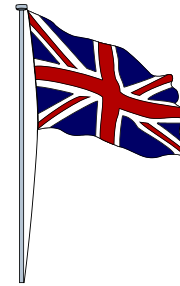
Comberton, le 18 Septembre 1999

Maire du Vaudreuil

Bernard Leroy

Présidente de la commission de jumelage

Nicole Cissé-Bosquet



Comberton

*This Charter is signed on behalf of the people of **Comberton** by Councillor **Robert James**, Chairman of the Parish Council, and on behalf of the people of **Le Vaudreuil** by **Bernard Leroy**, Mayor.*

*It formalises the bonds of friendship formed between the people of **Comberton** and of **Le Vaudreuil** through reciprocal visits, and records the determination to maintain and extend those links in the years to come.*

The aim of this twinning of our two communities is to develop co-operation and understanding between our two nations by fostering friendship between their people.

Comberton, 18th September 1999

Chairman of Parish Council

Robert James

Chairman of Twinning Committee

Malcolm Wright

